

Germany-Remlingen: Repair and maintenance of plant

OJ S 131/2013 09/07/2013

Contract award notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Asse-GmbH - Gesellschaft für Betriebsführung und Schließung der
Schachtanlage Asse II

Postal address: Am Walde 2

Town: Remlingen

Postal code: 38319

Country: Germany

Internet address(es):

General address of the contracting authority: www.asse-gmbh.de

Electronic access to information: <http://www.subreport.de>

I.2. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.3. Main activity

Other: Vergabestelle des Bundes

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description**II.1.1. Title**

Instandhaltung der Anlage zur Förderung von Lösungen (AFL) der Asse-GmbH

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Purchase

Main site or place of performance: Asse-GmbH

Am Walde 2

38319 Remlingen

NUTS code DE91B Wolfenbüttel

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)

The procurement involves the establishment of a framework agreement

II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)

Ausgeschrieben wird als Rahmenvertrag nach VOL/A die Instandhaltung, bestehend aus
Inspektion, Wartung,

Instandsetzung und ggf. Optimierung der Anlage zur Förderung von NaCl- und MgCl₂-haltigen
Lösungen, im

Weiteren als AFL bezeichnet, auf der Schachtanlage Asse II, um deren Verfügbarkeit und Leistungsfähigkeit jederzeit sicher zu stellen. Der Auftragnehmer (AN) zeichnet hierfür im Rahmen der ihm übertragenen Pflichten fachlich, sachlich und haftungsrechtlich voll verantwortlich. Darüber hinaus werden, i. W. dem Fortschreiten der Schließungsmaßnahmen geschuldet, maschinentechnische, steuerungs- und elektrotechnische Anpassungen an der AFL durchzuführen sein. Als Basis für zukünftige Anpassungen soll der AN die CE-Konformität für die vorhandene Anlage gemäß EG-Maschinenrichtlinie 2006 und den dazu mit geltenden Normen bescheinigen, unbesehen gesetzlicher Vorschriften oder innerbetrieblicher Notwendigkeiten.

II.1.5. CPV code(s)

45259000 Repair and maintenance of plant

II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.2. Total value of the contract/lot

II.2.1. Total value of the contract/lot

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of

1. Preis. Weighting 70
2. Reaktionszeit. Weighting 10
3. Referenzen vergleichbarer Aufträge. Weighting 10
4. Qualifikation der Mitarbeiter. Weighting 5
5. Wartungsplan. Weighting 5

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction has been used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

240/12

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

Section V: Award of contract

V.1. Date of conclusion of the contract

26.6.2013

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

V.3. Name and address of the contractor

Official name: KD Stahl und Maschinenbau GmbH

Postal address: Schachtsiedlung 23

Town: Breitenworbis

Postal code: 37339

Country: Germany

V.4. Information on value of the contract/lot**V.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.2. Additional information**VI.3. Procedures for review****VI.3.1. Review body**

Official name: Bundeskartellamt Bonn

Town: Bonn

Postal code: 53113

Country: Germany

Body responsible for mediation procedures

Official name: Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie

Town: Bonn

Postal code: 53107

Country: Germany

VI.3.2. Review procedure**VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained****VI.4. Date of dispatch of this notice**

4.7.2013